

*Des femmes, des hommes, des régions,* **nos ressources...**

## ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

Ministère des Ressources naturelles

RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS 2/2

**QUESTION 43 :** POUR CHACUN DES PROGRAMMES SUIVANTS, LISTE ET DÉTAIL DES PROJETS SUBVENTIONNÉS, LE POURCENTAGE DES SOMMES ACCORDÉES À L'ADMINISTRATION DE CHACUN DES PROGRAMMES, S'IL Y A LIEU, LE NOMBRE D'ETC AFFECTÉS À CHACUN DES PROGRAMMES AINSI QUE LA MASSE SALARIALE, LA LISTE DES BÉNÉFICIAIRES POUR CHACUN DES PROGRAMMES EN INCLUANT LE NOM DE L'ORGANISME OU DE L'ENTREPRISE, MONTANT OU CRÉDITS ACCORDÉS, ET DATE DE L'OCTROI DE L'AIDE DU PROGRAMME, LE BUT DU PROJET ET S'IL Y A LIEU, LE NOMBRE D'EMPLOIS CRÉÉS :

- A. PROGRAMME FORÊT-FAUNE - VOLET RAVAGES DE CERFS;
- B. PROGRAMME D'AIDE À LA MISE EN VALEUR DES FORÊTS PRIVÉES;
- C. PROGRAMME D'ATTRIBUTION DE BIOMASSE FORESTIÈRE;
- D. PROGRAMME D'INVESTISSEMENTS SYLVICOLES;
- E. PROGRAMME DE CRÉATION D'EMPLOIS EN FORÊT;
- F. PROGRAMME DE FINANCEMENT FORESTIER;
- G. PROGRAMME DE MISE EN VALEUR DES RESSOURCES DU MILIEU FORESTIER;
- H. PROGRAMME DE REMBOURSEMENT DES TAXES FONCIÈRES.



**MINISTÈRE DES RESSOURCES NATURELLES**  
**QUESTION PARTICULIÈRE # 43 : POUR CHACUN DES PROGRAMMES SUIVANTS,**  
**LISTE ET DÉTAIL DES PROJETS SUBVENTIONNÉS, LE POURCENTAGE DES SOMMES ACCORDÉES À L'ADMINISTRATION DE CHACUN DES PROGRAMMES, S'IL Y A LIEU,**  
**LE NOMBRE D'ETC AFFECTÉS À CHACUN DES PROGRAMMES AINSI QUE LA MASSE SALARIALE, LA LISTE DES BÉNÉFICIAIRES POUR CHACUN DES PROGRAMMES**  
**EN INCLUANT LE NOM DE L'ORGANISME OU DE L'ENTREPRISE, MONTANT, DATE DE L'OCTROI DE L'AIDE DU PROGRAMME ET LE BUT DU PROJET**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

Programme	Montant prévisionnel (k\$)	Administration (k\$)
	s.o.	Programme relevant de la Fondation de la faune
a) Programme d'aide à l'aménagement des ravages de cerfs de Virginie	28 500,0	4 % à 13 %
b) Programme d'aide à la mise en valeur des forêts privées		
c) Programme d'attribution de biomasse forestière	s.o.	n.d.
d) Programme d'investissements sylvicoles	60 400,0	4 % à 15 %
e) Programme de création d'emplois en forêt	15 000,0	4,8 %
f) Programme de financement forestier	1 400,0	s.o.
g) Programme de mise en valeur des ressources du milieu forestier	27 951,2	n.d.
h) Programme de remboursement des taxes foncières	Ministère du Revenu	s.o.

s.o.: sans objet.

n.d.: non-disponible.



**QUESTION 44 : LISTE DES NOUVEAUX PROGRAMMES ET DES PROGRAMMES QUI ONT PRIS FIN AU COURS DES DEUX DERNIÈRES ANNÉES DANS LE VOLET FORÊT. SPÉCIFIER L'ENVELOPPE ANNUELLE DE CHACUN.**



**MINISTÈRE DES RESSOURCES NATURELLES**

**QUESTION PARTICULIÈRE # 44 : LISTE DES NOUVEAUX PROGRAMMES ET DES PROGRAMMES QUI ONT PRIS FIN AU COURS DES 2  
DERNIÈRES ANNÉES DANS LE VOLET FORÊT. SPÉCIFIER L'ENVELOPPE ANNUELLE DE CHACUN  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

Nom des programmes		Enveloppe annuelle
Nouveaux programmes		Aucun
Programmes qui ont pris fin		
Filière du bio raffinage des produits du bois		30 M\$ sur 3 ans
Programme d'investissements sylvicoles		56,4 M\$ en 2012-2013





**QUESTION 45 :** LE DÉTAIL DES COÛTS ET INVESTISSEMENTS DE LA STRATÉGIE SUR L'UTILISATION DU BOIS DANS LA CONSTRUCTION DEPUIS SON IMPLANTATION VENTILÉ PAR ANNÉE ET PAR RÉGION. QUANTIFIER LES OBJECTIFS D'UTILISATION DU BOIS DANS LA CONSTRUCTION ET LEUR ÉVOLUTION. BILAN ET COPIE DE TOUS LES DOCUMENTS PRODUITS DANS LA CAMPAGNE DE PROMOTION PRÉVUE DANS LA STRATÉGIE AINSI QUE TOUS LES COÛTS Y ÉTANT ASSOCIÉS.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 61 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 46 :** LISTE DES PROJETS OÙ DES MINISTÈRES ET ORGANISMES D'ÉTAT ONT ÉVALUÉ LA CONSTRUCTION OU LA RÉNOVATION D'ÉDIFICES GOUVERNEMENTAUX AVEC DU BOIS. VENTILATION PAR PROJETS AYANT ÉTÉ CONSTRUITS AVEC D'AUTRES MATÉRIAUX ET RAISONS DU REFUS DE CONSTRUIRE EN BOIS.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 62 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 47 :** COPIE DES ENGAGEMENTS CONCRETS DES MINISTÈRES ET ORGANISMES QUI SOUTIENNENT LES PRINCIPES ET LES OBJECTIFS DE LA STRATÉGIE D'UTILISATION DU BOIS DANS LA CONSTRUCTION AU QUÉBEC.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 63 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 48 :** CONSOMMATION TOTALE DE BOIS DANS LES CONSTRUCTIONS RÉSIDENTIELLES ET NON RÉSIDENTIELLES AU QUÉBEC PAR ANNÉE DEPUIS 2005.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 64 du Parti libéral du Québec.





**QUESTION 49 :** SALAIRE DES MEMBRES DU GROUPE DE TRAVAIL POUR ENCOURAGER L'UTILISATION DU BOIS DANS L'INDUSTRIE DE LA CONSTRUCTION AU QUÉBEC. L'ENSEMBLE DES DÉPENSES DE CE GROUPE POUR 2012-2013.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 79 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 50 : LE DÉTAIL DES ACTIONS POSÉES PAR LE BUREAU DE MISE EN MARCHÉ DES BOIS ET LA VENTILATION DÉTAILLÉE DES COÛTS RELATIFS À L'IMPLANTATION DE CE BUREAU.**



**MINISTÈRE DES RESSOURCES NATURELLES**

**QUESTION PARTICULIÈRE # 50 : LE DÉTAIL DES ACTIONS POSÉES PAR LE BUREAU DE MISE EN MARCHÉ DES BOIS ET LA VENTILATION  
DÉTAILLÉE DES COÛTS RELATIFS À L'IMPLANTATION DE CE BUREAU  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

Pour l'année financière 2012-2013 les actions suivantes ont été effectuées:

- travaux visant la création administrative du Bureau de mise en marché des bois;
- consolidation des travaux associés à la définition du processus de mise en marché des bois;
- préparation des ventes à l'enchère dans les six territoires de mise en marché dans le cadre du Programme d'implantation du marché libre des bois et de la Loi sur l'aménagement durable du territoire forestier.

Les efforts consentis sont de l'ordre de **51 ETC** pour un budget total d'environ **10 500 k\$** ( rémunération et fonctionnement ).



**QUESTION 51 : LE NOMBRE ET LE DÉTAIL D'ETC TRAVAILLANT AU BUREAU DE MISE EN MARCHÉ DES BOIS AINSI QUE LA MASSE SALARIALE.**





**MINISTÈRE DES RESSOURCES NATURELLES**

**QUESTION PARTICULIÈRE # 51 : LE NOMBRE ET LE DÉTAIL D'ETC TRAVAILLANT AU BUREAU DE MISE EN MARCHÉ DES BOIS AINSI QUE  
LA MASSE SALARIALE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

Au 30 novembre 2012, 51 personnes travaillent au Bureau de mise en marché des bois pour un équivalent en ETC de 51 pour une masse salariale d'environ 2 730 k\$.



**QUESTION 52 :** LISTE DES VOLUMES DE BOIS COUPÉS AU COURS DES TROIS DERNIÈRES ANNÉES, EN VENTILANT PAR RÉGION.  
POURCENTAGE DE BOIS COUPÉ PAR RAPPORT À LA POSSIBILITÉ FORESTIÈRE TOTALE DU QUÉBEC.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 34 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 53 :** LISTE DES VOLUMES DE BOIS AUTORISÉS POUR L'EXPORTATION DU QUÉBEC AU COURS DES TROIS DERNIÈRES ANNÉES ET PRÉVISION POUR 2013-2014.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 35 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 54 : LE NOMBRE ET LA LISTE DES CAAF RÉSILIÉS AU COURS DE 2012-2013 EN VENTILANT PAR ENTREPRISE ET PAR UNITÉ D'AMÉNAGEMENT FORESTIER. NOMBRE DE CAAF RELIÉ À UNE USINE FERMÉE DEPUIS PLUS DE SIX MOIS.**





**MINISTÈRE DES RESSOURCES NATURELLES**  
**QUESTION PARTICULIÈRE # 54 : LE NOMBRE ET LA LISTE DES CAAF RÉSILIÉS AU COURS DE 2012-2013 EN VENTILANT PAR**  
**ENTREPRISE ET PAR UNITÉ D'AMÉNAGEMENT FORESTIER. NOMBRE DE CAAF RELIÉ À UNE USINE FERMÉE DEPUIS PLUS DE 6 MOIS**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

**NOMBRE ET LISTE DES CAAF RÉSILIÉS EN 2012-2013 ET RÉATTRIBUÉS<sup>1</sup>**

<b>CAAF réattribuée (entreprise)</b>	<b>Unité d'aménagement forestier</b>	<b>Essence</b>	<b>Volume (m³/an)</b>
<b>De: PF Résolu Canada Inc. (Petit-Saguenay)</b>	022-51/023-51/023-52/033-51	SEPM <sup>2</sup> /Peupliers	109 900
A : Coopérative de Solidarité Valoribois	022-51/023-51/023-52/033-51	SEPM/Peupliers	109 900
<b>De: Scierie Gauthier Ltée</b>	023-52	SEPM	65 000
A: Groupe Lignarex inc.	023-52	SEPM	65 000
<b>De: Bois d'oeuvre Cedrico inc. (Price)</b>	012-53	SEPM	19 300
A: Bois d'oeuvre Cedrico inc. (Causapsca)	012-53	SEPM	19 300
<b>De: La Compagnie Commonwealth Plywood Ltée (Denholm)</b>	071-51/072-51/073-52	Feuillus durs/Peupliers/ Pruche/SEPM	58 600
A: La Compagnie Commonwealth Plywood Ltée (Mont-Laurier)	071-51/072-51	Feuillus durs	14 300
A: La Compagnie Commonwealth Plywood Ltée (Rapides-des-Joachims)	071-51/072-51	Feuillus durs	14 300
<b>De: Gérard Crête &amp; Fils inc. (Saint-Séverin)</b>	041-51/042-51/043-51/043-52	SEPM	268 500
A: Gérard Crête & Fils inc. (Saint-Roch-de-Mékinac)	041-51/042-51/043-52	SEPM	231 600
A: Industries Parent inc.	043-51	SEPM	36 900

**MINISTÈRE DES RESSOURCES NATURELLES**  
**QUESTION PARTICULIÈRE # 54 : LE NOMBRE ET LA LISTE DES CAAF RÉSILIÉS AU COURS DE 2012-2013 EN VENTILANT PAR**  
**ENTREPRISE ET PAR UNITÉ D'AMÉNAGEMENT FORESTIER. NOMBRE DE CAAF RELIÉ À UNE USINE FERMÉE DEPUIS PLUS DE 6 MOIS**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

**NOMBRE ET LISTE DES CAAF RÉSILIÉS EN 2012-2013 ET NON RÉATTRIBUÉS<sup>1</sup>**

CAAF résilié (entreprise)	Unité d'aménagement forestier	Essence	Volume (m³/an)
Les Bardeaux Lajoie inc. (Sainte-Françoise)	011-52/012-52/012-53/012-54	Thuya	5 350
Félix Huard inc. (Sainte-Luce)	011-52/012-51/012-52/012-53/012-54/ 111-51/111-53/111-54/112-57	Feuillus durs	36 600
Produits forestiers du Pontiac inc.	071-51/071-52/073-52	Feuillus durs/ Pins blanc et rouge	79 000
La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Denholm)	071-51/072-51/073-52	Peupliers/ Pruche/SEPM	30 000
Les Produits forestiers B. & B. inc.	061-51/064-52/072-51	Feuillus durs/Peupliers/ Pruche	25 900
9008-6760 Québec inc. (CDEX)	083-51	Thuya	12 600
Les Cèdres Chics-Chocs inc.	112-55/112-56/112-57	Thuya	7 500
9118-1578 Québec inc. (Scierie Messines)	073-51	Thuya	3 300

<sup>1</sup> : Données au 9 janvier 2013

<sup>2</sup> : SEPM : Sapins, épinettes, pins gris, mélèzes

**NOMBRE DE CAAF RELIÉS À UNE USINE FERMÉE DEPUIS PLUS DE 6 MOIS**

En date du 2 novembre 2012, 23 usines possédant chacune un CAAF étaient fermées depuis plus de 6 mois.  
 Quatre CAAF reliés à ces usines ont été résiliés depuis et apparaissent aux tableaux ci-dessus.

**QUESTION 55 :** LES MONTANTS ALLOUÉS À CHACUN DES PLANS D'AIDE AU SECTEUR FORESTIER DEPUIS 2005. LES MONTANTS DÉPENSÉS EN VENTILANT PAR PROJET ET PAR RÉGION ADMINISTRATIVE.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 37 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 56 :** POUR LES TROIS DERNIÈRES ANNÉES, MONTANT DES REDEVANCES FORESTIÈRES PERÇUES PAR L'ÉTAT EN VENTILANT PAR RÉGION ET PAR ANNÉE.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 38 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 57 :** POUR CHAQUE RÉGION ADMINISTRATIVE, LES MONTANTS DES CRÉDITS ACCORDÉS POUR LA RÉALISATION DE TRAVAUX SYLVICOLES POUR LES TROIS DERNIÈRES ANNÉES, AINSI QUE LA VALEUR RÉELLE DES TRAVAUX SYLVICOLES EFFECTUÉS, EN VENTILANT PAR TYPE DE TRAVAUX SYLVICOLES. PRÉVISION POUR 2013-2014.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 39 du Parti libéral du Québec.





**QUESTION 58 :** POUR CHAQUE RÉGION ADMINISTRATIVE, LE NOMBRE D'ARBRES PLANTÉS AU COURS DES TROIS DERNIÈRES ANNÉES ET LES PRÉVISIONS POUR 2013-2014 DANS LE CADRE DES PLANS DE REBOISEMENT EN VENTILANT PAR ESPÈCE PLANTÉE.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 40 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 59 :** CRÉDITS ACCORDÉS À CHAQUE AGENCE RÉGIONALE DE MISE EN VALEUR DES FORÊTS PRIVÉES AU COURS DES TROIS DERNIÈRES ANNÉES ET LES PRÉVISIONS POUR 2013-2014.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 41 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 60 :** VENTILATION DES PAIEMENTS DE TRANSFERT DANS LE CADRE DU PROGRAMME D'AIDE À LA MISE EN VALEUR DES FORÊTS PRIVÉES POUR LES TROIS DERNIÈRES ANNÉES ET PRÉVISION POUR 2013-2014, AVEC LA LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CES MONTANTS.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 42 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 61 :** NOMBRE D'HECTARES, EN VENTILANT PAR RÉGION ADMINISTRATIVE, MIS EN VALEUR PAR LE BIAIS DU PROGRAMME D'AIDE À LA MISE EN VALEUR DES FORÊTS PRIVÉES POUR LES TROIS DERNIÈRES ANNÉES ET PRÉVISIONS POUR 2013-2014.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 43 du Parti libéral du Québec.





**QUESTION 62 :** VENTILATION DES PAIEMENTS DE TRANSFERT DANS LE CADRE DU PROGRAMME D'AIDE FINANCIÈRE AU DÉVELOPPEMENT INDUSTRIEL POUR LES TROIS DERNIÈRES ANNÉES ET PRÉVISION POUR 2013-2014.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 44 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 63 :** VENTILATION DES DROITS DE COUPE IMPAYÉS, PAR COMPAGNIE ET PAR RÉGION, DES CINQ DERNIÈRES ANNÉES.  
ACTIONS POSÉES AFIN DE RÉCUPÉRER CES MONTANTS ET FRAIS RELIÉS À CES RECOURS.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 49 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 64 :** VENTILATION ANNUELLE DES DÉPENSES AUX FINS DE REBOISEMENT ET DES VOLUMES DE PLANTS MIS EN TERRE EN FORÊTS PUBLIQUES ET PRIVÉES, AU COURS DES TROIS DERNIÈRES ANNÉES ET PRÉVISIONS POUR LES DEUX PROCHAINES ANNÉES.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 50 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 65 :** PERTE D'EMPLOIS DANS L'INDUSTRIE FORESTIÈRE ENTRE 2005-2006 ET 2012-2013. VENTILATION PAR ANNÉE, PAR SECTEUR ET PAR RÉGION.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 51 du Parti libéral du Québec.





**QUESTION 66 :** NOMBRE D'EMPLOIS PAR RÉGION ADMINISTRATIVE DANS LE SECTEUR FORESTIER. EMPLOIS EN EXPLOITATION FORESTIÈRE, SYLVICULTURE ET TRANSFORMATION POUR 2012-2013.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 52 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 67 :** **SOMMES CONSENTIES DANS LE CADRE DU PROGRAMME D'INVESTISSEMENTS SYLVICOLES EN VENTILANT PAR RÉGION ADMINISTRATIVE DEPUIS SA CRÉATION.**

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 59 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 68 :** ÉTAT DE SITUATION DE CHACUNE DES PÉPINIÈRES PRIVÉES ET PUBLIQUES EN 2012-2013. PRÉVISION DES FERMETURES PUBLIQUES POUR 2013-2014.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 53 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 69 :** VENTILATION DES MONTANTS ACCORDÉS DANS LE CADRE DU PROGRAMME D'AIDE AUX PROPRIÉTAIRES DE MACHINERIES FORESTIÈRES ET AUX TRANSPORTEURS DE BOIS ROND. VENTILATION PAR RÉGION ET PAR BÉNÉFICIAIRE POUR LES ANNÉES 2011-2012 ET 2012-2013.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 54 du Parti libéral du Québec.





**QUESTION 70 :** CONTRIBUTIONS VERSÉES À SOPFEU ET SOPFIM EN 2012-2013.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 55 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 71 :** **VOLUME DE BOIS TOUCHÉ PAR UN INCENDIE EN 2011-2012 ET 2012-2013. VOLUME DE CE BOIS RÉCUPÉRÉ ET NON RÉCUPÉRÉ, VENTILATION PAR RÉGION.**

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 70 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 72 :** ÉTAT DE SITUATION CONCERNANT LE SURPLUS DE COPEAUX AU QUÉBEC POUR 2012-2013. PRÉVISION POUR LES TROIS PROCHAINES ANNÉES :

- A. PAR RÉGION;**
- B. VALEUR MONÉTAIRE.**

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 56 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 73 :** BILAN DE L'IMPLANTATION DES COMMISSIONS RÉGIONALES SUR LES RESSOURCES NATURELLES ET LE TERRITOIRE. VENTILATION DES COÛTS ET DES SOMMES INVESTIES PAR CRRNT.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 57 du Parti libéral du Québec.





**QUESTION 74 :** SALAIRE DU FORESTIER EN CHEF AINSI QUE LE NOMBRE D'EMPLOYÉS À CHACUN DE SES BUREAUX, LEUR SALAIRE ET LEUR PORT D'ATTACHE. TOTAL DES DÉPENSES DE FONCTIONNEMENT (KM, REPAS, HÔTEL, ETC.) POUR LE BUREAU DU FORESTIER EN CHEF POUR 2012-2013.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 58 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 75 :** BILAN, COÛT DES TRAVAUX ET NOMBRE DE RENCONTRES DU GROUPE DE TRAVAIL CONCERNANT LE BOIS D'ŒUVRE.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 66 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 76 : POUR CHACUN DES PERMIS ET AUTORISATIONS SUIVANTES :**

- A. AUTORISATION DE CONSTRUIRE OU D'AMÉLIORER UN CHEMIN AUTRE QU'UN CHEMIN FORESTIER;
- B. AUTORISATION DE COUPE DE BOIS SUR UN TERRITOIRE DU DOMAINE DE L'ÉTAT OU S'EXERCE UN DROIT MINIER;
- C. PERMIS D'EXPLOITATION D'USINE DE TRANSFORMATION PRIMAIRE DU BOIS;
- D. PERMIS D'INTERVENTION FORESTIÈRE EN VUE D'ACTIVITÉS MINIÈRES;
- E. PERMIS D'INTERVENTION POUR DES TRAVAUX D'UTILITÉ PUBLIQUE;
- F. PERMIS D'INTERVENTION POUR L'APPROVISIONNEMENT D'UNE USINE DE TRANSFORMATION DU BOIS;
- G. PERMIS D'INTERVENTION POUR L'APPROVISIONNEMENT D'USINES DE TRANSFORMATION DU BOIS À DES FINS DE PRODUCTION ÉNERGÉTIQUE OU MÉTALLURGIQUE;
- H. PERMIS D'INTERVENTION POUR L'EXPLOITATION COMMERCIALE DES RESSOURCES DE LA FORÊT SUR LES TERRES DE CATÉGORIES 1;
- I. PERMIS D'INTERVENTION POUR LA CULTURE ET L'EXPLOITATION D'UNE ÉRABLIÈRE À DES FINS ACÉRIQUES;
- J. PERMIS D'INTERVENTION POUR LA RÉCOLTE DE BOIS DE CHAUFFAGE À DES FINS COMMERCIALES;
- K. PERMIS D'INTERVENTION POUR LA RÉCOLTE DE BOIS DE CHAUFFAGE À DES FINS DOMESTIQUES;
- L. PERMIS D'INTERVENTION POUR LA RÉCOLTE DE BRANCHES D'IF DU CANADA;
- M. PERMIS D'INTERVENTION POUR UN AMÉNAGEMENT FAUNIQUE, RÉCRÉATIF OU AGRICOLE;
- N. PERMIS DE MESURE DU BOIS;
- O. PERMIS D'INTERVENTION AUX FINS D'EXPÉRIMENTATION OU DE RECHERCHE.

**NOMBRE ET LISTE DES PERMIS ET AUTORISATIONS DEMANDÉS EN 2011-2012 ET 2012-2013. NOMBRE ET LISTE DES PERMIS ET AUTORISATIONS ACCORDÉS EN 2011-2012 ET 2012-2013. SOMME TOTALE OBTENUE PAR LE MINISTÈRE POUR L'OCTROI DE CES PERMIS. NOMBRE ET LISTE DE CES PERMIS EN VIGUEUR AU 31 MARS 2013 ET AU 31 DÉCEMBRE 2012.**

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer aux questions 67 et 68 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 77 :** ÉTAT DE LA SITUATION DE L'ÉPIDÉMIE DE LA TORDEUSE DE BOURGEONS AU QUÉBEC POUR 2012-2013.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 69 du Parti libéral du Québec.





**QUESTION 78 :** VENTILATION DES MONTANTS ACCORDÉS À CHAQUE ASSOCIATION FORESTIÈRE AU QUÉBEC POUR LES TROIS DERNIÈRES ANNÉES ET PRÉVISIONS POUR 2013-2014.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 71 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 79 :** BUDGET DU MINISTÈRE CONSACRÉ À LA MISE EN ŒUVRE DE LA LOI SUR L'AMÉNAGEMENT DURABLE DU TERRITOIRE FORESTIER POUR 2012-2013 ET LES MONTANTS EFFECTIVEMENT DÉPENSÉS. VENTILATION PAR DÉPENSE. PRÉVISION DES BUDGETS ET DES DÉPENSES POUR LES DEUX PROCHAINES ANNÉES.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 74 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 80 :** DÉPENSES DU MINISTÈRE AFFECTÉES À LA MISE EN PLACE DES « TABLE DE GESTION INTÉGRÉE DES RESSOURCES » TELLES QUE DÉCRITES DANS LA LOI SUR L'AMÉNAGEMENT DURABLE DU TERRITOIRE FORESTIER POUR 2012-2013. VENTILATION PAR TABLE ET PAR UNITÉ D'AMÉNAGEMENT FORESTIER. PRÉVISION DES BUDGETS ET DES DÉPENSES POUR LES DEUX PROCHAINES ANNÉES.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 75 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 81 :** BUDGET DU MINISTÈRE CONSACRÉ À LA MISE EN PLACE DES « FORÊTS DE PROXIMITÉ » TELLES QUE DÉCRITES DANS LA LOI SUR L'AMÉNAGEMENT DURABLE DU TERRITOIRE FORESTIER POUR 2012-2013. VENTILATION PAR PROJET ET PAR RÉGION ADMINISTRATIVE. PRÉVISION DES BUDGETS ET DES DÉPENSES POUR LES DEUX PROCHAINES ANNÉES.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 76 du Parti libéral du Québec.





**QUESTION 82 :** ÉTAT D'AVANCEMENT DE LA MISE EN PLACE DE FORÊTS DE PROXIMITÉ. NOMBRE DE DEMANDES REÇUES, NOMBRES DE DEMANDES ACCEPTÉES. VENTILATION PAR RÉGION ADMINISTRATIVE.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 77 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 83 :** VENTILATION DES SOMMES INVESTIES POUR LA PRODUCTION DE PLANTS POUR 202-2013. LES MONTANTS DÉPENSÉS EN VENTILANT PAR PROJET ET PAR RÉGION ADMINISTRATIVE.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 78 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 84 :** VENTILATION DES INVESTISSEMENTS EN PROGRAMMES RÉGULIERS ET EN PROGRAMMES SPÉCIFIQUES POUR L'INDUSTRIE FORESTIÈRE DEPUIS 2005.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 81 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 85 : VENTILATION DES COUPURES BUDGÉTAIRES DANS LE PROGRAMME 1 :**

- A. ÉLÉMENT 1 (FORESTIER EN CHEF);**
- B. ÉLÉMENT 2 (RESSOURCES FORESTIÈRES);**
- C. ÉLÉMENT 3 (RESSOURCES MINÉRALES);**
- D. ÉLÉMENT 4 (RESSOURCES ÉNERGÉTIQUES);**
- E. ÉLÉMENT 6 (OPÉRATIONS RÉGIONALES).**





**MINISTÈRE DES RESSOURCES NATURELLES**  
**QUESTION PARTICULIÈRE # 85 : VENTILATION DES COUPURES BUDGÉTAIRES DANS LE PROGRAMME 1:**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

- Les coupures budgétaires dans le programme 1
  - a) Élément 1, Forestier en chef s'élèvent à 250 k\$ pour 2013-2014.
  - b) Élément 2, Ressources forestières s'élèvent à 6 300 k\$ pour 2013-2014.
  - c) Élément 3, Ressources minérales s'élèvent à 1 950 k\$ pour 2013-2014.
  - d) Élément 4, Ressources énergétiques s'élèvent à 12 500 k\$ pour 2013-2014.
  - e) Élément 6, Opérations régionales s'élèvent à 16 000 k\$ pour 2013-2014.



**QUESTION 86 : VENTILATION DES AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES POUR LA DIRECTION DU MINISTÈRE ET ADMINISTRATION.**



**MINISTÈRE DES RESSOURCES NATURELLES**  
**QUESTION PARTICULIÈRE # 86 : VENTILATION DES AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES POUR LA DIRECTION DU MINISTÈRE ET ADMINISTRATION**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

Celles-ci s'expliquent notamment par l'augmentation de la catégorie « Prêts, placements et autres » découlant de l'entente entre le gouvernement fédéral et le gouvernement du Québec relativement à l'harmonisation de la TVQ à la TPS/TVH ayant pour conséquence de mettre fin à l'utilisation de certificats d'exemption de taxes pour les ministères et organismes à compter du 1<sup>er</sup> avril 2013. Ces taxes seront remboursées périodiquement par les autorités fiscales et les crédits prévus à cette fin pourront être utilisés de nouveau.



**QUESTION 87 : NOMBRE DE POSTES OU ETC COUPÉS AU FONDS DES RESSOURCES NATURELLES. NOMBRE DE POSTE OU ETC EN 2011-2012, 2012-2013 ET PRÉVISION POUR 2013-2014 AU FONDS DES RESSOURCES NATURELLES.**





**MINISTÈRE DES RESSOURCES NATURELLES**

**QUESTION PARTICULIÈRE # 87 : NOMBRE DE POSTES OU ETC COUPÉS AU FONDS DES RESSOURCES NATURELLES. NOMBRE DE POSTE OU ETC EN  
2011-2012, 2012-2013 ET PRÉVISION POUR 2013-2014 AU FONDS DES RESSOURCES NATURELLES  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

Entité budgétaire de l'exercice 2012-2013	Nombre de postes coupés Attrition (Régulier)
826 - Fonds des ressources naturelles	9



**QUESTION 88 :** POUR CHACUN DES PROGRAMMES SUIVANTS, LISTE ET DÉTAIL DES PROJETS SUBVENTIONNÉS, LE POURCENTAGE DES SOMMES ACCORDÉES À L'ADMINISTRATION DE CHACUN DES PROGRAMMES, S'IL Y A LIEU, LE NOMBRE D'ETC AFFECTÉS À CHACUN DES PROGRAMMES AINSI QUE LA MASSE SALARIALE, LA LISTE DES BÉNÉFICIAIRES POUR CHACUN DES PROGRAMMES EN INCLUANT LE NOM DE L'ORGANISME OU DE L'ENTREPRISE, MONTANT, ET DATE DE L'OCTROI DE L'AIDE DU PROGRAMME ET LE BUT DU PROJET :

- A. PROGRAMME D'ATTRIBUTION DES TERRES DU DOMAINE DE L'ÉTAT POUR L'IMPLANTATION D'ÉOLIENNES;**
- B. PROGRAMME D'ATTRIBUTION DES TERRES DU DOMAINE DE L'ÉTAT SOUS AMÉNAGEMENT FORESTIER À DES FINS DE BLEUETIÈRES.**



**MINISTÈRE DES RESSOURCES NATURELLES**

**QUESTION PARTICULIÈRE # 88 : POUR CHACUN DES PROGRAMMES SUIVANTS, LISTE ET DÉTAIL DES PROJETS SUBVENTIONNÉS, LE POURCENTAGE DES SOMMES ACCORDÉES À L'ADMINISTRATION DE CHACUN DES PROGRAMMES, S'IL Y A LIEU, LE NOMBRE D'ETC AFFECTÉS À CHACUN DES PROGRAMMES AINSI QUE LA MASSE SALARIALE, LA LISTE DES BÉNÉFICIAIRES POUR CHACUN DES PROGRAMMES EN INCLUANT LE NOM DE L'ORGANISME OU DE L'ENTREPRISE, MONTANT, ET DATE DE L'OCTROI DE L'AIDE DU PROGRAMME ET LE BUT DU PROJET**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

<b>Programme</b>	<b>Projets subventionnés</b>	<b>Pourcentage des sommes accordées à l'administration de chacun des programmes, s'il y a lieu, le nombre d'ETC et la masse salariale.</b>	<b>Liste des bénéficiaires pour chacun des programmes en incluant le nom de l'organisme ou de l'entreprise, montant, et date de l'octroi de l'aide du programme et but du projet</b>
Programme d'attribution des terres du domaine de l'État pour l'implantation d'éoliennes	Ce programme vise à réserver et à rendre accessibles par le ministère des Ressources naturelles des terres du domaine de l'État, mais aussi à encadrer l'attribution de droits fonciers. Aucun projet éolien n'est subventionné dans le cadre de ce programme.	Somme accordée à l'administration du programme : aucune  Nombre de ETC : 0,81 ETC  Masse salariale : 48,4 k\$	Aucune aide financière n'est octroyée dans le cadre de ce programme.
Programme d'attribution des terres du domaine de l'État sous aménagement forestier à des fins de bleuetières	Ce programme vise à permettre l'aménagement de bleuetières de type forêt/bleuet sur les terres du domaine de l'État sous aménagement forestier.	Somme accordée à l'administration du programme : aucune  Nombre de ETC : 0,07 ETC  Masse salariale : 5,0 k\$	Aucune aide financière n'est octroyée dans le cadre de ce programme.



**QUESTION 89 : LISTE DES NOUVEAUX PROGRAMMES ET DES PROGRAMMES QUI ONT PRIS FIN AU COURS DES DEUX DERNIÈRES ANNÉES DANS LE VOLET TERRITOIRE. SPÉCIFIER L'ENVELOPPE ANNUELLE DE CHACUN.**





**MINISTÈRE DES RESSOURCES NATURELLES**  
**QUESTION PARTICULIÈRE # 89 : LISTE DES NOUVEAUX PROGRAMMES ET DES PROGRAMMES QUI ONT PRIS FIN**  
**AU COURS DES 2 DERNIÈRES ANNÉES DANS LE VOLET TERRITOIRE. SPÉCIFIER L'ENVELOPPE ANNUELLE DE CHACUN**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

**Programme relatif à une cession à titre gratuit de terres du domaine de l'État en faveur des municipalités nordiques**

Ce programme a été approuvé par le Conseil des ministres le 28 mars 2012 (décret n° 305-2012).

L'application du programme ne requiert pas d'enveloppe budgétaire annuelle.



**QUESTION 90 :** COPIE DES PRÉVISIONS POUR LES REVENUS TIRÉS DE L'EXPLOITATION DURABLE DE LA FORÊT POUR LES ANNÉES 2012-2013 À 2016-2017.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 86 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 91 :**    **LISTE DES NOUVEAUX BAUX DE VILLÉGIATURE OCTROYÉS LORS DES TROIS DERNIÈRES ANNÉES EN VENTILANT PAR RÉGION ADMINISTRATIVE. SOMMES OBTENUES POUR L'ÉMISSION DE CES BAUX.**

**RÉPONSE :**        Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 87 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 92 :** NOMBRE DE RENOUVELLEMENTS DE BAUX DE VILLÉGIATURE POUR 2012-2013 ET SOMMES OBTENUES POUR CES RENOUVELLEMENTS VENTILÉS PAR RÉGION ADMINISTRATIVE.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 88 du Parti libéral du Québec.





**QUESTION 93 :** **SOMMES SUPPLÉMENTAIRES OBTENUES PAR LA NOUVELLE MÉTHODE POUR ÉTABLIR LE LOYER DES TERRAINS DE VILLÉGIATURE OFFERTS EN LOCATION DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> NOVEMBRE 2003.**

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 89 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 94 :    LISTE DES BAUX AYANT ÉTÉ TRANSFÉRÉS AUX MRC ET SOMMES GÉNÉRÉES POUR 2012-2013.**



**MINISTÈRE DES RESSOURCES NATURELLES**  
**QUESTION PARTICULIÈRE # 94 : LISTE DES BAUX AYANT ÉTÉ TRANSFÉRÉS AUX**  
**MRC ET SOMMES GÉNÉRÉES POUR 2012-2013**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

Région	Nombre de baux transférés	Sommes générées (k\$)
1	-	81,1
2	6	692,4
3	-	193,2
4	5	602,0
9	35	443,1
14	-	130,5
15	-	99,1

Données au 30 novembre 2012



**QUESTION 95 :** LISTE DES ÉCHANGES DE TERRAINS PUBLICS APPROUVÉS PAR LE MINISTÈRE DES RESSOURCES NATURELLES AU COURS DES TROIS DERNIÈRES ANNÉES. NOM DES BÉNÉFICIAIRES, RAISON DE CES ÉCHANGES, MONTANT DÉPENSÉS ET COMPENSATIONS ACCORDÉES, VENTILATION PAR RÉGION ADMINISTRATIVE.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 91 du Parti libéral du Québec.





**QUESTION 96 :** BUDGET CONSACRÉ À LA RÉFORME CADASTRALE DEPUIS 2003 VENTILÉ PAR ANNÉE ET PRÉVISIONS POUR 2012-2013 ET 2013-2014. ÉTAT D'AVANCEMENT DES TRAVAUX.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 92 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 97 :** DEPUIS 2005, QUELS SONT LES NOMS ET ADRESSES DES FIRMES PRIVÉES OU BUREAU DE PROFESSIONNELS QUI ONT OBTENU DES CONTRATS DANS LE CADRE DE LA RÉFORME DU CADASTRE, EN PRÉCISANT :

- A. LA DATE;
- B. LA DURÉE;
- C. LE MONTANT DE CES CONTRATS;
- D. L'OBJET DES CONTRATS;
- E. LE PROCESSUS DE SÉLECTION.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 93 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 98 :** POUR CHACUN DES PROGRAMMES SUIVANTS, LISTE ET DÉTAIL DES PROJETS SUBVENTIONNÉS, LE POURCENTAGE DES SOMMES ACCORDÉES À L'ADMINISTRATION DE CHACUN DES PROGRAMMES, S'IL Y A LIEU, LE NOMBRE D'ETC AFFECTÉS À CHACUN DES PROGRAMMES AINSI QUE LA MASSE SALARIALE, LA LISTE DES BÉNÉFICIAIRES POUR CHACUN DES PROGRAMMES EN INCLUANT LE NOM DE L'ORGANISME OU DE L'ENTREPRISE, MONTANT, DATE DE L'OCTROI DE L'AIDE DU PROGRAMME ET LE BUT DU PROJET :

- A. PROGRAMME DE SOUTIEN POUR L'ENSEMENCEMENT DES LACS ET DES COURS D'EAU 2013-2014;
- B. VOLET FINANCIER « RELÈVE ET MISE EN VALEUR » (ENVELOPPE RÉGIONALE).

**RÉPONSE :** La réponse à cette question est incluse dans les renseignements particuliers transmis par le ministère du Développement durable, de l'Environnement, de la Faune et des Parcs.



**QUESTION 99 :**    **LISTE DES NOUVEAUX PROGRAMMES ET DES PROGRAMMES QUI ONT PRIS FIN AU COURS DES DEUX DERNIÈRES ANNÉES DANS LE VOLET FAUNE. SPÉCIFIER L'ENVELOPPE ANNUELLE DE CHACUN.**

**RÉPONSE :**        La réponse à cette question est incluse dans les renseignements particuliers transmis par le ministère du Développement durable, de l'Environnement, de la Faune et des Parcs.





**QUESTION 100 : NOMBRE D'EMPLOYÉS DU MINISTÈRE DONT LES CHAMPS D'EXERCICE SONT LA CHASSE ET LA PÊCHE EN VENTILANT PAR DÉPARTEMENT DEPUIS LES DIX DERNIÈRES ANNÉES.**

**RÉPONSE :** La réponse à cette question est incluse dans les renseignements particuliers transmis par le ministère du Développement durable, de l'Environnement, de la Faune et des Parcs.



**QUESTION 101 :** ÉVOLUTION PAR ANNÉE DEPUIS 2005 DU NOMBRE D'AGENTS DE PROTECTION DE LA FAUNE. INDIQUER LES ETC ET LES CORRESPONDANTS.

**RÉPONSE :** La réponse à cette question est incluse dans les renseignements particuliers transmis par le ministère du Développement durable, de l'Environnement, de la Faune et des Parcs.



**QUESTION 102 : POUR CHACUN DES PERMIS SUIVANTS :**

- A. PERMIS SEG;**
- B. PERMIS D'INITIATION À LA CHASSE;**
- C. PERMIS DE CENTRE D'OBSERVATION DE LA FAUNE;**
- D. PERMIS DE JARDIN ZOOLOGIQUE;**
- E. PERMIS DE PÊCHE SPORTIVE;**
- F. SERVICE INFORMATISÉ DE VENTE DE PERMIS.**

**NOMBRE ET LISTE DES PERMIS DEMANDÉS ET ACCORDÉS EN 2011-2012 ET 2012-2013. SOMME TOTALE OBTENUE PAR LE MINISTÈRE POUR L'OCTROI DE CES PERMIS. NOMBRE ET LISTE DE CES PERMIS EN VIGUEUR AU 31 MARS 2013 ET AU 31 DÉCEMBRE 2012.**

**RÉPONSE :**

La réponse à cette question est incluse dans les renseignements particuliers transmis par le ministère du Développement durable, de l'Environnement, de la Faune et des Parcs.



**QUESTION 103 :** RÉSULTATS POUR LA CHASSE À L'ORIGINAL DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> MAI 2004 ET BILAN DU PLAN DE GESTION DE L'ORIGINAL. SOMME TOTALE DÉPENSÉE POUR CE PLAN. PRÉVISION BUDGÉTAIRE DU PLAN 2012-2019.

**RÉPONSE :** La réponse à cette question est incluse dans les renseignements particuliers transmis par le ministère du Développement durable, de l'Environnement, de la Faune et des Parcs.





**QUESTION 104 :** BILAN DES REVENUS GÉNÉRÉS PAR LA VENTE DES NOUVEAUX PERMIS ET IMPACT DE LA RÉVISION TARIFAIRE. VENTILATION PAR MONTANT RÉCOLTÉ, PAR PARTIE SERVANT AU FINANCEMENT DE PROJET ET PAR PROJET FINANCÉ.

**RÉPONSE :** La réponse à cette question est incluse dans les renseignements particuliers transmis par le ministère du Développement durable, de l'Environnement, de la Faune et des Parcs.



**QUESTION 105 :** BILAN DU PLAN DE GESTION DE L'OURS NOIR 2006-2013. EN DATE D'AUJOURD'HUI, SOMME TOTALE DÉPENSÉE POUR CE PLAN. NOMBRE DE POURVOYEURS QUI ONT DES PERMIS DANS CHAQUE RÉGION. L'ESPACEMENT EN KM ENTRE CHACUN DES POURVOYEURS ET NOMBRE DE PERMIS PAR POURVOYEUR.

**RÉPONSE :** La réponse à cette question est incluse dans les renseignements particuliers transmis par le ministère du Développement durable, de l'Environnement, de la Faune et des Parcs.



**QUESTION 106 : LISTE DES VENTES DE :**

- A. TOUS LES PERMIS DE CHASSE RÉSIDENT ET NON-RÉSIDENT OCTROYÉS EN 2012-2013 ET VENTILATION PAR RÉGION ADMINISTRATIVE ET PAR POINT DE VENTE, PAR ÂGE, PAR SEXE ET PAR ESPÈCES;**
- B. TOUS LES PERMIS DE PÊCHE RÉSIDENT ET NON-RÉSIDENT OCTROYÉS EN 2012-2013 ET VENTILATION PAR RÉGION ADMINISTRATIVE ET PAR POINT DE VENTE, PAR ÂGE, PAR SEXE ET PAR ESPÈCES.**

**RÉPONSE :**

La réponse à cette question est incluse dans les renseignements particuliers transmis par le ministère du Développement durable, de l'Environnement, de la Faune et des Parcs.



**QUESTION 107 :** ÉTAT DES INVESTISSEMENTS RÉALISÉS POUR CONTRER LE BRACONNAGE DANS LES PARCS NATIONAUX DU QUÉBEC POUR L'ANNÉE 2012-2013. PRÉVISION POUR 2013-2014.

**RÉPONSE :** La réponse à cette question est incluse dans les renseignements particuliers transmis par le ministère du Développement durable, de l'Environnement, de la Faune et des Parcs.





**QUESTION 108 :** BILAN DES REVENUS GÉNÉRÉS PAR LES AMENDES OCTROYÉES AUX BRACONNERS PRIS EN DÉLIT, SELON LES RÉGIONS ET LES PARCS NATIONAUX DU QUÉBEC POUR L'ANNÉE 2012-2013.

**RÉPONSE :** La réponse à cette question est incluse dans les renseignements particuliers transmis par le ministère du Développement durable, de l'Environnement, de la Faune et des Parcs.



**QUESTION 109 : LISTE DES INFRACTIONS ET DES AMENDES ACCOMPAGNÉS POUR DES GESTIONS RÉPERTORIÉS DE  
BRACONNAGE POUR LES ANNÉES 2011-2012 ET 2012-2013.**

**RÉPONSE :** La réponse à cette question est incluse dans les renseignements particuliers transmis par le ministère du Développement durable, de l'Environnement, de la Faune et des Parcs.



**QUESTION 110 : ÉTAT DE LA SITUATION CONCERNANT LE DOSSIER DE LA PÊCHE AU LAC ST-JEAN ENTRE LE GOUVERNEMENT ET LA COMMUNAUTÉ INNUE DE MASHTEUIATSH.**

**RÉPONSE :** La réponse à cette question est incluse dans les renseignements particuliers transmis par le ministère du Développement durable, de l'Environnement, de la Faune et des Parcs.



**QUESTION 111 : QUELS SONT LES MONTANTS PRÉVUS POUR LA PROTECTION ET MISE EN VALEUR DE LA RESSOURCE FAUNIQUE POUR 2012-2013 ET 2013-2014.**

**RÉPONSE :** La réponse à cette question est incluse dans les renseignements particuliers transmis par le ministère du Développement durable, de l'Environnement, de la Faune et des Parcs.





**QUESTION 112 : CONCERNANT L'IMPLANTATION D'UNE MINE D'OR À LA BAIE JAMES PAR GOLDCORP, FOURNIR LES INFORMATIONS SUIVANTES :**

**A. ESTIMATION DES REDEVANCES QUE LE GOUVERNEMENT DU QUÉBEC PERCEVRA AVEC L'EXPLOITATION DE CE NOUVEAU GISEMENT.**



**MINISTÈRE DES RESSOURCES NATURELLES**  
**QUESTION PARTICULIÈRE # 112 : CONCERNANT L'IMPLANTATION D'UNE MINE D'OR À LA BAIE JAMES PAR GOLDCORP, FOURNIR LES**  
**INFORMATIONS SUIVANTES : ESTIMATION DES REDEVANCES QUE LE GOUVERNEMENT DU QUÉBEC PERCEVRA AVEC L'EXPLOITATION DE CE**  
**NOUVEAU GISEMENT**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

Il s'agit de données confidentielles obtenues dans l'application de la Loi sur l'impôt minier.



**QUESTION 113 : ÉTAT DE LA SITUATION DES DOSSIERS DE DÉVELOPPEMENT MINIERS IMPLIQUANT DES NÉGOCIATIONS ET/OU COMMUNICATIONS AVEC LES COMMUNAUTÉS AUTOCHTONES, INCLUANT :**

- A. L'OBJET DES NÉGOCIATIONS/CONSULTATIONS;**
- B. LA DATE DES RENCONTRES ;**
- C. L'ÉCHÉANCIER DES NÉGOCIATIONS;**
- D. LE NOM DU NÉGOCIATEUR POUR LE GOUVERNEMENT ET LA LISTE DE TOUTES LES PERSONNES PRÉSENTES AUX NÉGOCIATIONS POUR LE GOUVERNEMENT;**
- E. LE NOM DU NÉGOCIATEUR POUR LA COMMUNAUTÉ AUTOCHTONE ET LA LISTE DE TOUTES LES PERSONNES PRÉSENTES AUX NÉGOCIATIONS COMMUNAUTÉ AUTOCHTONE.**



**MINISTÈRE DES RESSOURCES NATURELLES**

**QUESTION PARTICULIÈRE # 113 : ÉTAT DE LA SITUATION DES DOSSIERS DE DÉVELOPPEMENT MINIERS IMPLIQUANT DES NÉGOCIATIONS ET/OU COMMUNICATIONS AVEC LES COMMUNAUTÉS AUTOCHTONES, INCLUANT :**

- A) L'OBJET DES NÉGOCIATIONS/ CONSULTATIONS**
- B) LA DATE DES RENCONTRES**
- C) L'ÉCHÉANCIER DES NÉGOCIATIONS**
- D) LE NOM DU NÉGOCIATEUR POUR LE GOUVERNEMENT ET LA LISTE DE TOUTES LES PERSONNES PRÉSENTES AUX NÉGOCIATIONS POUR LE GOUVERNEMENT**
- E) LE NOM DU NÉGOCIATEUR POUR LA COMMUNAUTÉ AUTOCHTONE ET LA LISTE DE TOUTES LES PERSONNES PRÉSENTES AUX NÉGOCIATIONS COMMUNAUTÉ AUTOCHTONE**

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

A) Conclusion d'une entente sur la consultation et l'accommodement des communautés d'Abitibiwinni et de Lac Simon concernant les projets miniers

B) 30 octobre 2012

C) Idéalement, le projet d'entente serait convenu entre les parties au cours de l'exercice financier 2012-2013

D) Négociateur pour le gouvernement : Pierre-Christian Labeau;  
Représentants gouvernementaux : Pierre Marcoux (Ministère des Ressources naturelles), Michel Mongeau (Secrétariat aux affaires autochtones), Natacha Lavoie (Ministère de la Justice du Québec)

E) Représentants des communautés : Steeve Rankin, Benoît Tremblay, Luc Lainé (Abitibiwinni); Ronald Brazeau (Lac Simon)



1. The first part of the report is a general introduction to the project, which includes a brief history of the organization and a statement of its purpose.

2. The second part of the report is a detailed description of the project's objectives and goals.

3. The third part of the report is a description of the project's methodology.

4. The fourth part of the report is a description of the project's results.

5. The fifth part of the report is a description of the project's conclusions.

6. The sixth part of the report is a description of the project's recommendations.

7. The seventh part of the report is a description of the project's future plans.

8. The eighth part of the report is a description of the project's budget.

9. The ninth part of the report is a description of the project's personnel.

10. The tenth part of the report is a description of the project's timeline.

11. The eleventh part of the report is a description of the project's risks.

12. The twelfth part of the report is a description of the project's impact.

13. The thirteenth part of the report is a description of the project's evaluation.

14. The fourteenth part of the report is a description of the project's conclusion.

15. The fifteenth part of the report is a description of the project's appendix.

**QUESTION 114 : LISTE DES ENTREPRISES QUI FONT DE LA 2E ET 3E TRANSFORMATION.**

**RÉPONSE :** Le ministère des Ressources naturelles ne détient pas l'information sur la 2<sup>e</sup> et 3<sup>e</sup> transformation. Veuillez vous référer au Ministère des Finances et de l'Économie.



**QUESTION 115 :** QUANTITÉ DE MINÉRAI EXPLOITÉ AU QUÉBEC ET AYANT SUBI UNE TRANSFORMATION AUTRE QUE SON EXTRACTION, TRANSFORMÉ AU QUÉBEC POUR L'ANNÉE 2011-2012 ET 2012-2013. VENTILATION PAR USINE, PAR TYPE DE TRANSFORMATION ET PAR TYPE DE MINÉRAI.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 26 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 116 : VENTILATION DES PAIEMENTS DE TRANSFERT ET LA LISTE DES ENTREPRISES OU ORGANISMES DE MÊME QUE LES MONTANTS OCTROYÉS POUR 2012-2013 :**

- A. AIDE À L'EXPLORATION MINÉRALE;**
- B. L'ASSISTANCE À L'INDUSTRIE MINÉRALE;**
- C. LES AUTRES PAIEMENTS DE TRANSFERT.**

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 9 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 117 : DÉPENSES D'EXPLORATION MINIÈRE AU QUÉBEC, POUR LES TROIS DERNIÈRES ANNÉES, HORS CHANTIER ET AU CHANTIER, PAR RÉGION ET PAR MINÉRAUX RECHERCHÉS. PRÉVISIONS DES DÉPENSES POUR 2013-2014.**

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 10 du Parti libéral du Québec.





**QUESTION 118 :** COÛT DE RESTAURATION PRÉVU PAR LE MINISTÈRE DES SITES MINIERS SOUS SA RESPONSABILITÉ. LISTE DES SITES MINIERS SOUS SA RESPONSABILITÉ, EN INDIQUANT CEUX JUGÉS PROBLÉMATIQUES, CEUX QUI ONT FAIT L'OBJET DE TRAVAUX ET CEUX SOUS LA RESPONSABILITÉ DU MINISTÈRE EN 2011-2012 ET 2012-2013.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 11 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 119 :** LISTE DES ENTENTES AYANT ÉTÉ SIGNÉES ENTRE LE MINISTÈRE ET UNE COMPAGNIE MINIÈRE POUR L'UTILISATION ET LA RESTAURATION DE SITES MINIERS ORPHELINS. MONTANT ACCORDÉ PAR LE MINISTÈRE POUR CHAQUE ENTENTE.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 12 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 120 : SOMME TOTALE OBTENUE PAR LE MINISTÈRE POUR L'OCTROI DES PERMIS DE PROSPECTION EN 2011-2012 ET 2012-2013. NOMBRE DE PERMIS DE PROSPECTION EN VIGUEUR AU 31 MARS 2013 ET AU 31 DÉCEMBRE 2012.**

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 13 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 121 : SOMME TOTALE OBTENUE PAR LE MINISTÈRE POUR L'OCTROI DES CLAIMS EN 2011-2012 ET 2012-2013. NOMBRE DE CLAIMS EN VIGUEUR AU 31 MARS 2013 ET AU 31 DÉCEMBRE 2012.**

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 14 du Parti libéral du Québec.





**QUESTION 122 : SOMME TOTALE OBTENUE PAR LE MINISTÈRE POUR L'OCTROI ET LE RENOUVELLEMENT DES BAUX MINIERS EN 2011-2012 ET 2012-2013. LISTE ET NOMBRE DE BAUX EN VIGUEUR AU 31 MARS 2013 ET AU 31 DÉCEMBRE 2012. VENTILÉ PAR OCTROI ET PAR RENOUVELLEMENT.**

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 15 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 123 : SOMME TOTALE OBTENUE PAR LE MINISTÈRE POUR L'OCTROI ET LE RENOUVELLEMENT DES BAUX D'EXPLOITATION DE SUBSTANCES MINÉRALES DE SURFACE EN 2012-2013. LISTE ET NOMBRE DE BAUX EN VIGUEUR AU 31 MARS 2012. VENTILÉS PAR OCTROI ET RENOUVELLEMENT.**

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 16 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 124 :** MONTANT, NOMBRE ET NOMS DES BÉNÉFICIAIRES DU «CRÉDIT DE DROITS REMBOURSABLE POUR PERTE » POUR LES TROIS DERNIÈRES ANNÉES EN VENTILANT PAR RÉGION ADMINISTRATIVE.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 17 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 125 : MONTANTS ACCORDÉS, MONTANTS PRÉVUS ET NOM DES BÉNÉFICIAIRES POUR :**

**RÉPONSE :** **A. ALLOCATION ADDITIONNELLE POUR UNE MINE SITUÉE DANS LE NORD QUÉBÉCOIS;**  
Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 18 du Parti libéral du Québec.

**RÉPONSE :** **B. ALLOCATION POUR AMORTISSEMENT;**  
Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 19 du Parti libéral du Québec.

**RÉPONSE :** **C. ALLOCATION POUR EXPLORATION;**  
Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 20 du Parti libéral du Québec.

**RÉPONSE :** **D. ALLOCATION POUR AMÉNAGEMENT ET MISE EN VALEUR AVANT PRODUCTION;**  
Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 21 du Parti libéral du Québec.

**RÉPONSE :** **E. ALLOCATION POUR AMÉNAGEMENT ET MISE EN VALEUR APRÈS PRODUCTION;**  
Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 22 du Parti libéral du Québec.

**RÉPONSE :** **F. ALLOCATION POUR TRAITEMENT.**  
Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 23 du Parti libéral du Québec.

**POUR LES TROIS DERNIÈRES ANNÉES, EN VENTILANT PAR RÉGION ADMINISTRATIVE**



1. The first part of the paper is devoted to a discussion of the

2. The second part of the paper is devoted to a discussion of the

3. The third part of the paper is devoted to a discussion of the

4. The fourth part of the paper is devoted to a discussion of the

5. The fifth part of the paper is devoted to a discussion of the

6. The sixth part of the paper is devoted to a discussion of the

7. The seventh part of the paper is devoted to a discussion of the

8. The eighth part of the paper is devoted to a discussion of the

**QUESTION 126 : DÉTAILS DE L'IMPACT DES NOUVELLES RÈGLES D'APPLICATION POUR LES TRAVAUX FINANCÉS PAR ACTIONS ACCRÉDITIVES DONT L'EXCLUSION DE CERTAINS FRAIS.**



**MINISTÈRE DES RESSOURCES NATURELLES**  
**QUESTION PARTICULIÈRE # 126 : DÉTAILS DE L'IMPACT DES NOUVELLES RÈGLES D'APPLICATION**  
**POUR LES TRAVAUX FINANCÉS PAR ACTIONS ACCRÉDITIVES DONT L'EXCLUSION DE CERTAINS FRAIS**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

En vertu de la réforme du 30 mars 2010 :

**FRAIS D'EXPLORATION**

- 1) Tous les frais d'exploration d'un exploitant qui sont financés par l'émission d'actions accréditatives et renoncés en faveur d'un investisseur ne sont plus admissibles au crédit de droits remboursable pour perte.
- 2) 50 % seulement des frais d'exploration admissibles et non renoncés par un exploitant qui n'exploite pas une substance minérale (sociétés d'exploration) donnent droit au crédit de droits remboursable pour perte, à un taux de 16 %.
- 3) Les frais d'exploration admissibles et non renoncés par un exploitant qui exploite une substance minérale (sociétés productrices) donnent droit à une allocation pour exploration limitée à 10 % du profit minier.

**FRAIS D'AMÉNAGEMENT ET DE MISE EN VALEUR AVANT PRODUCTION**

- 1) Tous les frais d'aménagement et de mise en valeur avant production d'un exploitant qui sont financés par l'émission d'actions accréditatives et renoncés en faveur d'un investisseur ne sont plus admissibles au crédit de droits remboursable pour perte.
- 2) Les frais d'aménagement et de mise en valeur avant production admissibles et non renoncés par un exploitant (que celui-ci soit une société d'exploration ou une société productrice) donnent droit au crédit de droits remboursable pour perte, à un taux de 16 %.

The first of these is the fact that the  
the second is the fact that the  
the third is the fact that the

the fourth is the fact that the  
the fifth is the fact that the  
the sixth is the fact that the

**QUESTION 127 : DÉTAILS DE L'IMPACT DES RÈGLES S'APPLIQUANT AUX PIERRES PRÉCIEUSES.**



**MINISTÈRE DES RESSOURCES NATURELLES**  
**QUESTION PARTICULIÈRE # 127 : DÉTAILS DE L'IMPACT DES RÈGLES S'APPLIQUANT AUX PIERRES PRÉCIEUSES**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

Les règles s'appliquant aux pierres précieuses ont été introduites lors de la réforme du régime de droits miniers, le 30 mars 2010, en vue de l'exploitation du diamant au Québec. Aucun impact n'a été comptabilisé pour l'exercice financier 2012-2013 puisque aucune société n'a exploité le diamant au cours de cette période.





**QUESTION 128 : ÉTAT DE LA SITUATION DES FIDUCIES POUR L'ENVIRONNEMENT VENTILÉ PAR MINE.**



**MINISTÈRE DES RESSOURCES NATURELLES**  
**QUESTION PARTICULIÈRE # 128 : ÉTAT DE LA SITUATION DES FIDUCIES POUR L'ENVIRONNEMENT VENTILÉ PAR MINE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

Le nom des exploitants qui contribuent à une fiducie pour l'environnement, ainsi que le montant des cotisations qui y est versé, sont des données confidentielles obtenues dans l'application de la Loi sur l'impôt minier.



**QUESTION 129 : VENTILATION DES DROITS MINIERS PAYÉS ET IMPAYÉS, EN VENTILANT PAR ANNÉE ET PAR MINERAI EXPLOITÉ, DE 2006-2007 À 2012-2013. ACTIONS POSÉES POUR RÉCUPÉRER CES MONTANTS.**

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer aux questions 24 et 25 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 130 : LISTE DES AVIS D'INFRACTIONS ÉMIS PAR LE SECTEUR MINE DU MINISTÈRE POUR 2010-2011, 2011-2012 ET 2012-2013. MONTANT RÉCOLTÉ ET INFRACTIONS COMMISES.**

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 27 du Parti libéral du Québec.





**QUESTION 131 : TONNAGE EXTRAIT EN 2012-2013. VENTILATION PAR TYPE DE MINERAL ET PAR MINE.**

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 28 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 132 :** LISTE DES CLAIMS N'AYANT PAS RESPECTÉ LES CONDITIONS DE DÉLIVRANCES OU DE RENOUVELLEMENT EN 2011-2012 ET 2012-2013 VENTILÉ PAR OBLIGATION NON RESPECTÉE.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 29 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 133 :** COPIE DES PLANS DE RESTAURATION ET DE RÉAMÉNAGEMENT QUE LE MINISTÈRE A EN SA POSSESSION.  
MONTANT DE LA GARANTIE ÉTABLI POUR CHACUN DE CES PLANS ET MONTANT RÉEL VERSÉ POUR CETTE GARANTIE.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 30 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 134 : COPIE DES PLANS D'ACTION DU MINISTÈRE POUR LA RESTAURATION DES SITES MINIERES SOUS SA RESPONSABILITÉ. MONTANT DES TRAVAUX PRÉVUS POUR CHAQUE SITE. DÉTAIL SITE PAR SITE. MONTANT DÉPENSÉ EN 2011-2012 ET 2012-2013.**

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 31 du Parti libéral du Québec.





**QUESTION 135 : DÉTAIL DE L'ÉCONOMIE RÉALISÉE SUITE À L'INTÉGRATION AU MINISTÈRE DES RESSOURCES NATURELLES.**



**MINISTÈRE DES RESSOURCES NATURELLES**  
**QUESTION PARTICULIÈRE # 135 : DÉTAIL DE L'ÉCONOMIE RÉALISÉ SUITE À L'INTÉGRATION AU MINISTÈRE DES RESSOURCES NATURELLES**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

Au 31 mars 2010, la structure de l'Agence de l'efficacité énergétique était la suivante : le bureau de la présidente-directrice générale, un conseil d'administration, un secrétaire général, quatre directions générales et cinq directions pour un total de neuf cadres et d'une présidente-directrice générale.

Le Bureau de l'efficacité et de l'innovation énergétiques est pour sa part composé d'une direction générale et de trois directions pour un total de quatre cadres.

Les économies réalisées suite à l'intégration de l'Agence de l'efficacité énergétique sont principalement dans les dépenses de natures administratives.

...the ... of ...  
... the ... of ...  
... the ... of ...

**QUESTION 136 : POUR CHACUN DES PROGRAMMES ET AIDES FINANCIÈRES SUIVANTES, MENTIONNER LE NOMBRE D'INTERVENTION OU PROJET SOUTENU AINSI QUE LE MONTANT CONSENTI PAR PROGRAMME ET AIDE FINANCIÈRE ET L'ORGANISME RESPONSABLE POUR LES DEUX DERNIÈRES ANNÉES :**

- A. AÉROTHERME À CONDENSATION;**
- B. AIDE FINANCIÈRE À LA RÉNOVATION;**
- C. APPUI AUX INITIATIVES – OPTIMISATION ÉNERGÉTIQUE DES BÂTIMENTS;**
- D. CHAUDIÈRE À CONDENSATION;**
- E. CHAUDIÈRE À EFFICACITÉ ÉNERGÉTIQUE INTERMÉDIAIRE;**
- F. CHAUDIÈRE À EFFICACITÉ INTERMÉDIAIRE;**
- G. CHAUDIÈRE À EFFICACITÉ SUPÉRIEURE;**
- H. CHAUDIÈRE EFFICACE;**
- I. CHAUDIÈRES À CONDENSATION;**
- J. CHAUFFE-EAU;**
- K. CHAUFFE-EAU À CONDENSATION;**
- L. CHAUFFE-EAU À EFFICACITÉ INTERMÉDIAIRE;**
- M. DIAGNOSTIC RÉSIDENTIEL MIEUX CONSOMMER;**
- N. ÉCOMOBILE;**
- O. ÉCONOLOGIS;**
- P. ENCOURAGEMENT À L'IMPLANTATION DE MESURES D'EFFICACITÉ ÉNERGÉTIQUE;**
- Q. ENCOURAGEMENT À L'IMPLANTATION DE MESURES D'EFFICACITÉ ÉNERGÉTIQUE POUR LES GRANDES ENTREPRISES;**
- R. ÉQUIPEMENT DE RÉFRIGÉRATION COMMERCIALE;**
- S. ÉTUDES DE FAISABILITÉ ET SIMULATIONS ÉNERGÉTIQUES;**
- T. ÉTUDES DE FAISABILITÉ ET SIMULATIONS ÉNERGÉTIQUES – GRANDES ENTREPRISES;**
- U. GÉOTHERMIE;**
- V. HOTTE À DÉBIT VARIABLE;**
- W. IDÉE;**
- X. INFRAROUGE;**
- Y. NOUVELLES CONSTRUCTIONS EFFICACES;**
- Z. NOVOCLIMAT<sup>MC</sup>;**

AA. PISTE;  
 BB. PRODUITS ÉCONOMISEURS D'EAU CHAUDE;  
 CC. PROGRAMME D'AIDE À L'INNOVATION EN ÉNERGIE (PAIE);  
 DD. PROGRAMME D'OPTIMISATION EN RÉFRIGÉRATION (OPTER) - VOLET AGROALIMENTAIRE;  
 EE. PROGRAMME D'OPTIMISATION EN RÉFRIGÉRATION (OPTER) - VOLET SUPERMARCHÉS;  
 FF. PROGRAMME D'AIDE À L'IMPLANTATION DE MESURES EFFICACES DANS LES BÂTIMENTS;  
 GG. PROGRAMME D'AIDE À L'INSTALLATION D'ÉQUIPEMENTS SOLAIRES OPÉRATIONNELS;  
 HH. PROGRAMME D'AIDE À L'UTILISATION DE LA BIOMASSE FORESTIÈRE POUR LE CHAUFFAGE (PILOTE);  
 II. PROGRAMME D'APPUI AU SECTEUR MANUFACTURIER;  
 JJ. PROGRAMME D'OPTIMISATION EN RÉFRIGÉRATION - VOLET ARÉNAS ET CURLINGS (OPTER);  
 KK. PROGRAMME DE DÉMONSTRATION DES TECHNOLOGIES VERTES VISANT LA RÉDUCTION DES ÉMISSIONS DE  
 GES (TECHNOCLIMAT);  
 LL. PROGRAMME DE RÉDUCTION DE CONSOMMATION DE MAZOUT LOURD;  
 MM. PROGRAMME DE SYSTÈME DE CHAUFFAGE SOLAIRE;  
 NN. PROGRAMME FENÊTRES ENERGY STAR®;  
 OO. PROMOTION DES PRODUITS MIEUX CONSOMMER -- ENERGY STAR®;  
 PP. RÉCUPÉRATEUR DE CHALEUR DES EAUX DE DOUCHE;  
 QQ. RÉCUPÉRATION DE RÉFRIGÉRATEURS ET CONGÉLATEURS ÉNERGIVORES (RECYC-FRIGO);  
 RR. REMISE AU POINT DES SYSTÈMES MÉCANIQUES DES BÂTIMENTS;  
 SS. RÉNOCLIMAT<sup>MC</sup>;  
 TT. RÉNOVATION ÉNERGÉTIQUE POUR LES MÉNAGES À FAIBLE REVENU;  
 UU. RÉNOVATIONS ÉCONERGÉTIQUES;  
 VV. ROULEZ ÉLECTRIQUE;  
 WW. SYSTÈME COMBO;  
 XX. THERMOSTAT ÉLECTRONIQUE PROGRAMMABLE;  
 YY. THERMOSTAT PROGRAMMABLE;  
 ZZ. UNITÉ DE CHAUFFAGE À L'INFRAROUGE;

**MINISTÈRE DES RESSOURCES NATURELLES**  
**QUESTION PARTICULIÈRE # 136 : POUR CHACUN DES PROGRAMMES ET AIDES FINANCIÈRES SUIVANTS, MENTIONNER LE NOMBRE**  
**D'INTERVENTIONS OU PROJETS SOUTENUS AINSI QUE LE MONTANT CONSENTI PAR PROGRAMME ET AIDE FINANCIÈRE ET**  
**L'ORGANISME RESPONSABLE POUR LES 2 DERNIÈRES ANNÉES**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

**Le Bureau de l'efficacité et de l'innovation énergétiques ne répond que pour les programmes d'aide financière qui sont de son ressort.**

Données pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.

Programme /Intervention	Nombre d'intervention	Aides (k\$)
o) Éconologis - volet 1 (adresses où il y a visite de sensibilisation) & Éconologis - volet 2 (adresses où il y a installation de thermostats)	1 901	922
z) Novoclimat <sup>MC</sup> - volet unifamilial Novoclimat <sup>MC</sup> - volet logements (72 projets de multilogements)	2 306 maisons 1 484 unités	6 241
cc) Programme d'aide à l'innovation en énergie (PAIE)	25	928
dd) Programme d'optimisation en réfrigération (OPTER) - volet agroalimentaire	0	0
ee) Programme d'optimisation en réfrigération (OPTER) - volet supermarchés	5	359
ff) Programme d'aide à l'implantation de mesures efficaces dans les bâtiments	1	45
gg) Programme d'aide à l'installation d'équipements solaires opérationnels	1	1
hh) Programme d'aide à l'utilisation de la biomasse forestière pour le chauffage (pilote)	37	1 764
ii) Programme d'appui au secteur manufacturier	41	5 778
jj) Programme d'optimisation en réfrigération - volet arénas et curlings (OPTER)	19	732
kk) Programme de démonstration des technologies vertes visant la réduction des émissions de GES (Technoclimat)	12	2 836
ll) Programme de réduction de consommation de mazout lourd	23	19 617
ss) Rénoclimat <sup>MC</sup>	5 420	5 716
vv) Roulez électrique (bornes et véhicules)	4 423	9 020



1. The first part of the paper discusses the importance of the study of the history of the United States. It is argued that the study of the history of the United States is essential for a full understanding of the country and its people. The paper then goes on to discuss the various factors that have shaped the history of the United States, including the role of the government, the economy, and the culture.

2. The second part of the paper discusses the role of the government in the history of the United States. It is argued that the government has played a central role in the development of the country, and that its actions have shaped the course of history. The paper then goes on to discuss the various ways in which the government has influenced the country, including through its policies, its actions, and its institutions.

**QUESTION 137 :** POUR LES PROGRAMMES DE TECHNOCLIMAT ET D'AIDE À L'INNOVATION EN ÉNERGIE, FOURNIR LA LISTE DES PROJETS RETENUS EN 2012-2013, LE NOMBRE DE PROJETS SOUMIS, L'AIDE FINANCIÈRE ACCORDÉE, LE COÛT TOTAL DU PROJET, LES GES OU JOULES ÉCONOMISÉS ET UNE BRÈVE DESCRIPTION DU PROJET.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 117 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 138 :** DANS LE CADRE DU PROGRAMME ROULEZ ÉLECTRIQUE, NOMBRE ET MONTANT TOTAL DES RABAIS ACCORDÉS, VENTILÉ PAR TYPE DE BÉNÉFICIAIRE (PARTICULIERS, ENTREPRISES, MUNICIPALITÉS, OU OBNL). INDIQUER AUSSI LE NOMBRE DE DEMANDES ET LE MONTANT TOTAL ACCORDÉ DEPUIS LE DÉBUT DE CE PROGRAMME.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 118 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 139 : MONTANT VERSÉ EN 2011-2012 ET 2012-2013 POUR L'AIDE FINANCIÈRE À L'INSTALLATION D'UNE BORNE DE RECHARGE DE 240 VOLTS À DOMICILE.**



MINISTÈRE DES RESSOURCES NATURELLES

QUESTION PARTICULIÈRE # 139: MONTANT VERSÉ EN 2011-2012 ET 2012-2013 POUR L'AIDE FINANCIÈRE À L'INSTALLATION D'UNE BORNE DE RECHARGE DE 240 VOLTS À DOMICILE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

2012-2013 (période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012)

Demandes pour les bornes de recharges

Type de participants	Nombre de demandes acceptées	Montant d'aide financière accordée (k \$)
Particuliers	172	126,8





**QUESTION 140 : BILAN ET BUDGET OCTROYÉ AU PLAN DE L'EFFICACITÉ ÉNERGÉTIQUE EN 2012-2013 ET PRÉVISION POUR 2013-2014.**

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 113 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 141 : LISTE DE TOUS LES COMITÉS (AVEC DES MINISTÈRES, ORGANISMES OU TOUT AUTRE PARTENAIRE) DONT A FAIT PARTIE LE BUREAU DE L'EFFICACITÉ ET DE L'INNOVATION ÉNERGÉTIQUE EN 2012-2013 EN PRÉCISANT LE MANDAT POUR CHACUN.**

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 115 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 142 : VENTILATION DU BUDGET DU MINISTÈRE ALLOUÉ AU DÉVELOPPEMENT DU NORD EN 2011-2012 ET 2012-2013.**

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 119 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 143 : VENTILATION DU BUDGET POUR LA PUBLICITÉ POUR LE NORD POUR 2011-2012 ET 2012-2013.**

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 120 du Parti libéral du Québec.





**QUESTION 144 :** COMPENSATIONS VERSÉES AUX PREMIÈRES NATIONS OU À LA NATION INUITE, À DES MUNICIPALITÉS, DES MUNICIPALITÉS RÉGIONALES DE COMTÉ, DES CONFÉRENCES RÉGIONALES DES ÉLUS, DES ORGANISMES OU À D'AUTRES ORGANISATIONS POUR LEUR PARTICIPATION À DES RENCONTRES CONCERNANT LE PLAN NORD EN 2011-2012 ET EN 2012-2013. PRÉVISIONS POUR 2013-2014. VENTILATION PAR ANNÉE ET PAR BÉNÉFICIAIRE.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 121 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 145 :** LISTE DES RENCONTRES TENUES EN 2011-2012 ET 2012-2013 ET CALENDRIER DE 2013-2014 INCLUANT LE LIEU, LA DATE, LA LISTE DES PARTICIPANTS, LES COÛTS ASSUMÉS PAR LE MINISTÈRE.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 124 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 146 : LISTE DES MEMBRES DE CHAQUE TABLE DE CONCERTATION SECTORIELLE CONCERNANT LE PLAN NORD.**

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 125 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 147 : LISTE DES MEMBRES DES QUATRE TABLES DES PARTENAIRES AUTOCHTONES CONCERNANT LE PLAN NORD.**

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 126 du Parti libéral du Québec.





**QUESTION 148 :** LISTE DES MEMBRES DU COMITÉ MINISTÉRIEL DU PLAN NORD. LISTES DES RENCONTRES ET DES PARTICIPANTS À CHAQUE RENCONTRE.

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 127 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 149 : LISTE DES MEMBRES PRÉSENTS AUX RENCONTRES DES PARTENAIRES DU PLAN NORD EN 2012-2013 ET CALENDRIER DES RENCONTRES POUR 2013-2014.**

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 128 du Parti libéral du Québec.



**QUESTION 150 : NOMBRE DE FONCTIONNAIRES OU ETC AFFECTÉS AU PLAN NORD, POUR LE MINISTÈRE ET POUR CHAQUE DIRECTION RÉGIONALE.**

**RÉPONSE :** Pour cette réponse, veuillez vous référer à la question 129 du Parti libéral du Québec.



coeur  
*avenir*

intelligence

loisirs

talent

emplois

richesse

vision

équilibre

Ressources  
naturelles

Québec

